

3. *просит далее* Генерального секретаря изучить совместно с компетентными органами Организации Объединенных Наций и заинтересованными службами Секретариата мероприятия, которые способны наиболее эффективным образом обеспечить улучшение координации программ работы этих институтов.

14-е пленарное заседание
9 мая 1979 года

1979/22. Смертная казнь

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи 2857 (XXVI) от 20 декабря 1971 года и 32/61 от 8 декабря 1977 года, в которых Ассамблея подтвердила постоянный интерес Организации Объединенных Наций к изучению вопроса о смертной казни, с целью содействия полному уважению права каждого человека на жизнь, а также подтвердила, что основная цель состоит во все большем ограничении числа правонарушений, в отношении которых может быть применена смертная казнь, исходя из желательности отмены этого наказания,

будучи озабочен медленным прогрессом в достижении этой цели,

снова подтверждая свою готовность разработать соответствующие правовые процедуры и возможно более полные гарантии для лиц, приговоренных к смертной казни,

учитывая свою резолюцию 1930 (LVIII) от 6 мая 1975 года, в которой он просит Генерального секретаря в соответствии с резолюцией 2857 (XXVI) Генеральной Ассамблеи приступить к составлению доклада относительно практики и статутных норм, которые могут регулировать право приговоренного к смертной казни подавать прошение о помиловании, смягчении наказания или отсрочке исполнения приговора, и представить Совету доклад по этим вопросам не позднее его первой очередной сессии, которая состоится в 1980 году, вместе с основным докладом 1980 года о смертной казни,

учитывая, что Генеральная Ассамблея в пункте 5 своей резолюции 32/61 предложила Комитету по предупреждению преступности и борьбе с ней уделить соответствующее место в повестке дня шестого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями вопросу о смертной казни и подготовить документацию по данному вопросу.

отмечая решения Комитета по предупреждению преступности и борьбе с ней на его пятой сессии в соответствии с резолюцией 32/61 Генеральной Ассамблеи, касающиеся соответствующего включения в повестку дня шестого Конгресса вопроса о смертной казни и подготовки документации по данному вопросу³⁰,

1. *постановляет,* что для подготовки будущих докладов по вопросу о смертной казни, в частности доклада, который будет представлен шестому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями, весьма важно иметь как можно более полную информацию по вопросу о применении смертной казни во всех странах;

³⁰ См. E/CN.5/558.

2. *постановляет далее,* что для достижения этой цели вопросник, который используется для сбора информации по данному вопросу, должен быть составлен таким образом, чтобы в наибольшей степени упростить задачу правительствам по составлению ответов на него;

3. *просит* Генерального секретаря предпринять все усилия для получения полных ответов от всех правительств с помощью мер, которые в случае необходимости могут включать привлечение национальных корреспондентов или направление представителей для проведения изучения на местах в странах, запрашивающих помощи

14-е пленарное заседание
9 мая 1979 года

1979/23. Продолжение деятельности в плане комплексного развития и усиление подготовки кадров в этой области

Экономический и Социальный Совет,

имея в виду резолюции Генеральной Ассамблеи 2542 (XXIV) от 11 декабря 1969 года, содержащую Декларацию социального прогресса и развития, 2626 (XXV) от 24 октября 1970 года, содержащую международную стратегию развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, которые содержат Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств, а также 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года о развитии и международном экономическом сотрудничестве.

принимая во внимание свою резолюцию 1747 (LIV) от 16 мая 1973 года, содержащую рекомендации в отношении применения единого подхода к анализу и планированию развития правительствами,

будучи убежден в том, что комплексное планирование на национальном уровне является одним из наиболее эффективных инструментов содействия экономическому и социальному развитию и развитию личности и предоставления всему населению более широких возможностей достижения лучшей жизни.

считая, что применение комплексного подхода связано с осуществлением структурных социальных и экономических изменений,

считая, что развитие не является одноплановым процессом и в нем сочетаются как экономические, так и социальные аспекты,

имея в виду, что экономическое развитие и социальные преобразования являются составными элементами одного и того же сложного процесса развития,

принимая во внимание проблемы, с которыми особенно сталкиваются развивающиеся страны при осуществлении комплексного развития,

1. *рекомендует:*

a) продолжать работу в направлении комплексного развития, включая необходимые структурные изменения и согласование социальных целей с экономическими задачами;

b) содействовать обмену опытом между странами, применяющими такой подход, в частности между развивающимися странами;

с) активизировать национальные исследования по отдельным вопросам комплексного развития, в целях чего Совет просит компетентные органы Организации Объединенных Наций оказывать странам техническое содействие высокого уровня;

d) проводить национальные, субрегиональные и межрегиональные семинары по вопросам подготовки кадров в области комплексного развития;

2. просит Генерального секретаря подготовить доклад о всемирном опыте в области комплексного социально-экономического планирования, который можно было бы рекомендовать правительствам заинтересованных государств для применения на национальном уровне, и представить этот доклад на рассмотрение Комиссии социального развития на ее двадцать седьмой сессии.

*14-е пленарное заседание
9 мая 1979 года*

1979/24. Социальная политика и распределение дохода

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свои резолюции 1086 D (XXXIX) от 30 июля 1965 года, 1322 (XLIV) от 31 мая 1968 года и 2074 (LXII) от 13 мая 1977 года, касающиеся распределения дохода,

ссылаясь также на Декларацию социального прогресса и развития, содержащуюся в резолюции 2542 (XXIV) Генеральной Ассамблеи от 11 декабря 1969 года, Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, содержащиеся в резолюциях 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) Ассамблеи от 1 мая 1974 года, а также на Хартию экономических прав и обязанностей государств, содержащуюся в резолюции 3281 (XXIX) Ассамблеи от 12 декабря 1974 года,

ссылаясь далее на раздел II резолюции 33/48 Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1978 года, в которой Ассамблея просила Генерального секретаря представить на ее тридцать пятую сессию через Экономический и Социальный Совет доклад по данному вопросу,

признавая важность достижения справедливого распределения дохода для обеспечения участия народа в процессе развития и для осуществления социального прогресса,

будучи озабочена неблагоприятным влиянием инфляции на группы населения с низким уровнем дохода,

просит Генерального секретаря включить в доклад, запрошенный в резолюции 33/48, больше фактической информации об опыте стран с различными экономическими системами в отношении орудий и методов осуществления, применяемых для достижения более справедливого распределения дохода, совместимого со сбалансированным социальным и экономическим развитием, ликвидации диспропорций между сельскими и городскими районами, а также о мерах для уменьшения неблагоприятного влияния инфляции и на благо менее обеспеченных слоев населения.

*14-е пленарное заседание
9 мая 1979 года*

1979/25. Подготовка к международной стратегии развития на третье десятилетие развития Организации Объединенных Наций

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюцию 33/48 Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1978 года, в которой Генеральная Ассамблея просила Комиссию социального развития дать рекомендации в отношении новой международной стратегии развития, а также на резолюцию 33/193 Ассамблеи от 29 января 1979 года о подготовке к международной стратегии развития на третье десятилетие развития Организации Объединенных Наций,

ссылаясь далее на резолюцию 2542 (XXIV) Генеральной Ассамблеи от 11 декабря 1969 года, содержащую Декларацию социального прогресса и развития,

принимая во внимание резолюции Генеральной Ассамблеи 2626 (XXV) от 24 октября 1970 года, содержащую Международную стратегию развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, содержащие Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств, и 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года о развитии и международном экономическом сотрудничестве.

считая, что существующая несправедливая международная экономическая система является крупным препятствием на пути экономического развития и социального прогресса развивающихся стран,

желая добиться быстрого и полного устранения основных препятствий на пути экономического и социального прогресса народов, в частности, колониализма, империализма, неоколониализма, расизма, расовой дискриминации, апартеида, агрессии, оккупации и иностранного господства, а также всех других форм неравенства и эксплуатации народов,

будучи убежден в том, что разрядка и мирное сосуществование, дружеское сотрудничество между государствами, прекращение гонки вооружений и разрушение способствуют экономическому и социальному развитию народов,

будучи обеспокоен растущим неравенством в условиях жизни и уровнях дохода среди населения в развитых и развивающихся странах,

1. вновь подтверждает суверенное и неотъемлемое право всех государств свободно проводить их экономическое и социальное развитие и осуществлять полный и постоянный суверенитет над всеми своими богатствами, природными ресурсами и экономической деятельностью;

2. подчеркивает настоятельную необходимость установления нового международного экономического порядка на справедливой и равноправной основе в качестве необходимого предварительного условия экономического развития и социального прогресса развивающихся стран;

3. вновь подтверждает, что искоренение всех форм зависимости и угнетения, таких как колониализм, империализм, неоколониализм, расизм, расовая дискриминация, апартеид, агрессия, оккупация и ино-